

ه*ز

الجمهورية التونسية
وزارة العدل
محكمة التعقيب
ع*ع2016.42118دد القضية
تاريخه: 2016/11/30

أصدرت محكمة التعقيب القرار الآتي

:

بعد الاطلاع على مطلب التعقيب المرفوع
في 2016/9/9 .

من طرف الاستاذ (ت ع) المحامي.
نيابة عن : (ش ت "ك") في ش.م.ق
اختارت محل مخابراتها مكتب نائبها الكائن
..... قفصة 2100 .

ضد : (م ح قاطن) قفصة .
طعنا في القرار الاستئنافي المدني الصادر
محكمة الاستئناف بقفصة عدد 17007/16297
بتاريخ 2016/5/24 .

والقاضي نهائيا بقبول الاستئنافين شكلا وفي
الأصل باقرار الحكم الابتدائي وإجراء العمل به طبق
نصه وتخطية المستأنفين بالمال المؤمن وحمل
المصاريف القانونية على المحكوم عليهما بالاداء
وبعد الاطلاع على مستندات التعقيب المقدمة
في 2016/9/27 والمبلغة الى المعقب ضده
بتاريخ 2016/9/21 بواسطة عدل التنفيذ السيد م ف
ز حسب رقيمه ع13339دد وبقية الوثائق المقدمة
طبق الفصل 185 من م م م ت.

وبعد الاطلاع على ملحوظات الادعاء العام
المحررة والرامية الى طلب النقض والإحالة .
وبعد المفاوضة طبق القانون :

من حيث الشكل :

حيث استوفى مطلب التعقيب جميع أوضاعه
وصيغه القانونية طبق أحكام الفصول 175 و185
وما بعده من م م م م مما يتعين قبوله من هذه الناحية.

من حيث الأصل :

حيث تفيد وقائع القضية كيفما جاءت بالقرار
المنتقد و الاوراق المظروقة بالملف قيام المدعي عن
طريق نائبه أمام المحكمة الابتدائية بقفصة عارضا أنه
تعرض لحادث مرور بتاريخ 2009/7/3 لما كان
مترجلا على حافة المعبد وسط مدينة قفصة تسببت
فيه الوسيلة المؤمنة لدى المطلوبة مما انجر عنه
اصابته بأضرار بدنية شخصتها الشهادة الطبية الاولى
طالبها الحكم له بالغرانات المفصلة بعريضة الدعوى
على أساس القانون عدد 86 لسنة 2005 .

وبعد استيفاء الاجراءات القانونية اصدرت
المحكمة الابتدائية بقفصة حكما عدد 12034 بتاريخ
2012/12/10 والقاضي ابتدائيا بالزام المطلوبة في
ش.م.ق بأن تؤدي للمدعي مبلغ 8.916,336 لقاء
ضرره البدني ومبلغ 2.161,391 عن الخسارة
الفعلية في الدخل مبلغ 300 د أجرة محاماة وحمل
المصاريف القانونية على المحكوم عليه ورفض
الدعوى فيما زاد على ذلك .

فاستأنفه الطرفان بالمحكوم م م طلب الاقرار
من حيث مبدأ التعويض مع الترفيع فيه بالزيادة فيه
بنسبة 15% عن كل ضرر اعمالا للفقرة الثانية من
الفصل 121 من القانون عدد 86 لسنة 2005 على
أساس أن الحادث خلف له نسب سقوط مهمة (30%)

(وضرر جمالي ومعنوي كبير وضرر مهني كبير سيؤثر سلبا على حياته الوظيفية و المعنوية بما تكون معه التعويضات التي حصل عليها لا تتلائم مع قيمة المضررة.

أما شركة التأمين فطلبت النقض و الحكم مجددا بعدم سماع الدعوى على أساس أن المحكوم له سبق وتولى القيام بالحق الشخصي في إطار القضية الجناحية عدد 2933 للمطالبة بالتعويضات المنجزة عن الحادث وقضت المحكمة الابتدائية بقفصة بتاريخ 2010/11/5 بالزام الطاعنة بأداء جملة التعويضات باستأنفت الطاعنة الحكم وأصدرت محكمة الاستئناف بقفصة قرارها عدد 4164 بتاريخ 2011/2/26 بالإقرار فتولت تعقيبه وقضت محكمة التعقيب بالنقض و الاحالة ضمن قرارها عدد 81755 المؤرخ في 2011/7/7 وبإعادة نشر القضية أمام محكمة الاستئناف بقفصة قضت الاخيرة صلب قرارها عدد 1432 الصادر بتاريخ 2011/11/30 بالنقض والقضاء من جديد برفض الدعوى وإخراج الطاعنة من نطاق المطالبة لان السيارة المرتكبة للحادث كانت زمن الحادث في حفظ السائق لغاية إصلاحها مما تكون معه محكمة الحكم المطعون فيه قد أخطأت في تطبيق أحكام الفصل 110 م.ت فتعقبه المتضرر واصدرت محكمة التعقيب قرارها عدد 90191 المؤرخ في 2012/5/23 بالرفض أصلا مما يكون معه القضاء قدبت بإخراج الطاعنة من نطاق المطالبة لعدم الضمان وتمسكت الاخيرة أمام محكمة البداية بطلب الحكم بعدم سماع الدعوى لاتصال القضاء طبق أحكام الفصل 481 م.ا.ع لكن المحكمة لم ترد على هذا الطعن مما يجعل مما يجعل حكمها غير معلل عملا بأحكام الفصل 123 م.م.ت .

وحيث اصدرت محكمة الدرجة الثانية قرارها المضمن أعلاه على أساس انتفاء قرينة اتحال القضاء الذي يفترض اتحاد عناصر الحكمين في أطرافه وموضوعه وسببه عملاً بالفصل 481 م.ا.ع في حين أنه على فرض ثبوت القيام بالحق الشخصي ضمن الدعوى الجزائية لا يمنع المتضرر من حقه في التقاضي المدني متى كان قيامه مؤسساً على سبب جديد ولا خلاف على أن أساس المسؤولية المدنية تختلف على أساس المسؤولية الجزائية وأن مجال الخطأ الجزائي مختلف على مجال الخطأ المدني وبالتالي فإن سبب الدعويين يختلفان عن بعضهما ولا مجال لتمسك باتحادهما كما أنه لم يثبت للمحكمة ما يدل على أن سائق العربة كان يستعملها في إطار عمله أي بصدد اصلاحها أو تجربتها بل على عكس ذلك تضح أنه استعملها لغرض شخصي قصداً ايصال ابنه الى منزله ولم يكن داخل في نطاق عمله .
وحيث تعقبت الطاعنة القرار المذكور ناعية عليه :

الخطأ في تطبيق القانون:

قولاً بأن الطاعنة تمسكت أما محكمة البداية ومحكمة القرار لمنتقد باتصال القضاء بخصوص تحمل الطاعنة لنتائج الحادث تطبيقاً لأحكام الفصل 110 م.ت باعتبار أن المتضرر قام بالحق الشخصي في إطار قضية جناحية انتهت بنقض حكم البداية والقضاء مجدداً برفض الدعوى و اخراج الطاعنة من نطاق المطالبة لأن السيارة المرتكبة للحادث في حفظ السائق لغاية الاصلاح و الصيانة بمقتضى قرار محكمة الاستئناف بقفصة بوصفها محكمة احالة الصادر تحت عدد 1432 المؤرخ في 2011/11/30

وقضت محكمة التعقيب بالرفض أصلا بمقتضى قرارها عدد 90191 المؤرخ في 2012/5/23 .
مؤكد أن تعليل محكمة القرار المنتقد لا يستقيم قانونا لان القيام بالحق الشخصي بمناسبة دعوى جزائية أو القيام مدينا لا يمكن أن يكون الا على أساس الخطأ المدني أي سبب واحد وبالتالي فقد اتصل القضاء بالدعوى بفرعها الجزائي و المدني طالبا النقض.

المحكمة:

حيث تمسك الطاعن في جميع مراحل القضية بقرينة اتصال القضاء.

وحيث قرر الفصل 481 م.ا.ع قرينة اتصال القضاء وخول الاحتجاج بها متى توفرت شروطها المتمثلة في أن يكون موضوع الطلب واحد و أن يكون سبب الدعوى واحدا وأن تكون الدعوى بين نفس الخصوم الصادر بينهم الحكم وبعين الصفة السابقة في الطالب و المطلوب وذلك لوضع حد للنزاع حتى لا يتكرر ولا تتناقض الأحكام في الخصومة الواحدة.

وحيث يتضح بمراجعة أوراق الملف وخاصة القرار الاستئنافي الجزائي عدد 1432 المؤرخ في 2011/11/30 الصادر عن محكمة الاستئناف بقفصة أن المحكمة قد اعتبرت أن محكمة البداية قد أخطأت تطبيق أحكام الفصل 110 م.ت لما قضت بتحميل شركة التأمين الغرامات المحكوم بها إذ أن ذلك الفصل استثنى صراحة الأشخاص المتعاطين لمهن تصليح العربات أو صيانتها أو الاتجار بها.

وحيث قضت محكمة الاستئناف رفض الدعوى المدنية واخراج ش ت "ك" من نطاق المطالبة.

وحيث استقر فقه قضاء هذه المحكمة على أنه لاتصال القضاء بالأحكام الجزائية النهائية قوة أشمل وأعم وذلك لما يحيط المشرع بتلك الاحكام من ضمانات خاصة حتى تصبح حجة على كل من شملتهم القضية ومن بينهم المسؤول مدنيا أو من يحل محله بموجب عقد التأمين وبالتالي فإن القاضي المدني مقيد بما بت فيه القاضي الجزائي وفي حدود ما بت فيه حتى لا تتعارض الاحكام.

وحيث أنه ولئن صدر الحكم عدد 1432 المشار اليه أعلاه برفض الدعوى المدنية فإنه يستمد من خلال سنداته أنه بت في أصل الموضوع وحسم مسألة المطالبة بالتعويض على أساس موضوعي اعتمد أحكام الفصل 110 م.ت.

وحيث أخطأ القرار المطعون فيه في تطبيق القانون وخرق قواعده لما اعتبر أن القيام بالحق الشخصي والتقاضي المدني لا يعتمدان نفس السبب وأن المسؤولية الجزائية يختلف أساسها عن المسؤولية المدنية فالقيام بالحق شخصي لدى المحكمة الجزائية يعتمد نفس الأساس للدعوى المدنية ويحتل القائم فيه و المقام ضده و الملزم بالتعويض نفس المركز القانوني وبالتالي تنطبق أحكام الفصل 481 م.ا.ع عليه.

وحيث أخطأت محكمة الدرجة الثانية تطبيق القانون وجاء قضاؤها مخالفا لأحكامه واتجه نقضه.

ولهذه الأسباب:

قررت المحكمة قبول مطلب التعقيب شكلا وأصلا ونقض القرار المطعون فيه واحالة القضية على محكمة الاستئناف بقفصة لاعادة النظر فيها مجددا بهيئة أخرى واعفاء الطاعن من الخطية وارجاع معلومها المؤمن اليه.

وصدر هذا القرار بحجرة الشورى يوم
الاربعاء 2016/11/30 عن الدائرة الرابعة
والعشرون برئاسة السيد جليلة نصر الله وعضوية
المستشارين السيدة ثريا بن غنية و السيد عبد العزيز
الهمامي وبمحضر المدعي العام السيد خالد عباس
وبمساعدة كاتبة الجلسة السيدة عائدة البرقاوي.

وحرر في تاريخه